

Wegener, Kurt: [Vom Fliegen. München u. Berlin: Oldenbourg, 1922] El aviador, el aparato y el tiempo. Traducido por José Ma. Mantero. Barcelona: Edit. Orbis, 1928. 158 págs., 1 hoja de índice. 19,5 x 13,5. 8°. Ptas. 5.—

Werkmeister, Paul: [Vermessungskunde. 4. Aufl. Berlin: Gruyter, 1926. = Sammlung Göschen 468, 469, 862] Topografía. Traducido de la cuarta edición alemana por D. Rodrigo Gil. Tomo I: Con 233 figuras. II: Con 61 figuras y un apéndice-resumen de las instrucciones para los trabajos topográficos efectuados por el Instituto Geográfico y Catastral de España. Barcelona: Talleres y Editorial Labor, S. A., 1928. 337 págs.; 330 págs. 19 x 12. 8°. = Manuales Técnicos Labor, Núm. 28 y 29. Je 12.—

**11. Übersetzungen von Werken deutscher Autoren in deutschen Verlagen.**

Nach den Angaben des »Wöchentlichen Verzeichnisses«, Jahrg. 1928.

[Reichspublizistik und Presse. Führer durch die Kollektivausstellung der Reichsregierung auf der Internationalen Presse-Ausstellung. Pressa, Köln 1928] Publicaciones oficiales y prensa. Guía especial de la Instalación del Gobierno de Alemania en la Exposición Internacional de Prensa. Hrsg. vom Reichsmin. d. Innern. Berlin: Reichsdruckerei, 1928. 29 S., 4 Taf. 8°. Rm. 1.—

Hattler, Francisco: [Blumen aus d. kath. Kindergarten] Niños santos o leyendas infantiles. Obra trad. del alemán por el Jerónimo Rojas. 7. ed. Freiburg: Herder, 1927. VII, 272 S. mit Abb. kl. 8°. Lw. Rm. 2.60.

Huonder, Antonio: [Die Leidensnacht] La noche de la pasión. Breves meditaciones para sacerdotes. Traducción del alemán por el Manuel Carceller. Freiburg: Herder, 1927. XIV, 377 S. kl. 8°. = Huonder: A los pies del Maestro. P. 2. Lw. Rm. 5.—

Jünemann, Guillermo: Historia y antología de la literatura española. Con 24 retratos en el texto y 1 lámina-frontispicio. 3. ed. rev. Freiburg: Herder, 1928. XI, 288 S. gr. 8°. Lw. Rm. 7.70.

Lörner, Alfred: [Bremen im Welthandel. Handbuch d. Zweigstelle d. Auswärtigen Amtes für Aussenhandel, Bremen. Bearb. Vorw.: Phil. Cornelius Heineken] Deutsch-engl.-spanische Ausg. 2. erw. u. veränd. Aufl. Bremen: F. Leuwer, 1927 (vielm. 1928). VIII, 268 S. mit Abb., davon 1 farbig eingekl., 4 farb. Kt. u. Pl.

Meschler, Moritz: [Der Rosengarten Unserer Lieben Frau] Jardin de rosas de Nuestra Señora. Excelencias del santísimo rosario y modo de rezarlo bien. 2. ed. Freiburg: Herder, 1927. III, 200 S., 1 Titelb. 16°. Lw. Rm. 1.80.

Revista papelera alemana y de sus industrias derivadas, tipografía, artes del libro y objetos de escritorio. (Ed. española de »Papier-Zeitg.« de Berlin. Red. responsable: Siegmund Ferenczi.) Año 2. 1928. 4 Nrn. Nr. 2. 32 S. mit Abb., mehr. z. T. farb. Beil. Berlin: Carl Hofmann, 1928. 4°. Jährl. Rm. 2.—; Einzelnr. Rm. 1.—

Revista médica germano-ibero-americana. Directores: Ludolf Brauer, Peter Mühlens, Bernhard Nocht u. a. Año 1. 1928. 3 Nrs. Num. 1. Oct. 64 S. Leipzig: G. Thieme; Berlin: Fischers med. Buchh., 1928. gr. 8°. Für vollst. Rm. 3.75.

Richter, E. Federico: [Lehrbuch d. Harmonie] Tratado de armonía teórico y práctico. Vertido al Español por Felipe Pedrell. 8. y 9. ed. contiene, además, los ejercicios complementarios para el estudio de la armonía práctica, escritos por el mismo autor. Leipzig: Breitkopf & Härtel, 1928. VII, 246 S. gr. 8°. Rm. 6.—

Siemens, Werner von: [Lebenserinnerungen] Memorias de mi vida. Berlin: Editora Internacional, 1927. 241 S., mehr. Taf. gr. 8°. Rm. 3.—; Lw. Rm. 4.—

Der Stern. (Offizielles Organ vom Orden des Sterns. Schriftltg. f. d. deutsche Ausgabe: Axel von Fielitz-Coniar.) Jg. 1. 1928. 10 Hefte. H. 1. Januar. 146 S. Neubabelsberg: Hauptquartier vom Orden des Sterns, 1928. gr. 8°. Rm. 7.—; Einzelheft Rm. —.75. Erscheint auch in spanischer Sprache.

Stresemann, Gustav: [Der Weg des neuen Deutschland] El camino de la nueva Alemania. Discurso que, invitado por el Comité Nobel del Storting, pronunció el 29 de Junio de 1927 en el paraninfo de la Universidad de Oslo el G. Stresemann. Berlin: Editora Internacional, 1928. 24 S. 4°. Umschlagt. Rm. 2.—

Wolpert, Leo: [Die einzige Seele] Solo un alma. Lecturas dominicales. Traducción del alemán por Luis García Rives. Con un prólogo del R. P. Florentino Ogara. Freiburg: Herder, 1927. XI, 229 S. 8°. Lw. Rm. 3.80.

**Sonderdrucke der Übersetzungslisten.**

Von dem in der Nr. 94 des Börsenblattes veröffentlichten Verzeichnis der im Jahre 1928 erschienenen Übertragungen deutscher Werke ins Russische und den entsprechenden Verzeichnissen britisch-amerikanischer Übersetzungen aus Nr. 145 und französischer, italienischer und spanischer Übersetzungen (heutige Nummer) können Sonderdrucke zum Preise von 20 Pfg. für das Stück von der Auslandsabteilung des Börsenvereins bezogen werden.

**Neue Zeitschriften und periodische Erscheinungen.**

Mitgeteilt von der Deutschen Bäckerei, Leipzig.

Die Aufnahme geschieht jeweils auf Grund der ersten in der Deutschen Bäckerei eingelaufenen Nummer, die nicht immer die erste Nummer im bibliographischen Sinne ist.

Den Titeln sind die Standortsbezeichnungen der Deutschen Bäckerei beigelegt.

Wünsche um Versendung von Abzügen dieser Liste werden berücksichtigt. (Nr 95 siehe Bbl. 1929, Nr 130.)

Nr 96 (Juni 1929).

Adac. Leipziger Gau-Zeitung. Jg. 1: 1929. Nr 6. (Juni.) S. 85—104. 8° Leipzig B. 33, Lützner Str. 29: Jachner & Fischer. Für Mitgl. d. Allg. Dt. Automobil-Clubs kostenlos. (Mon.) (ZA 12 105.)

Amtsblatt der Stadt Bonn. Jg. 1: 1929. Nr 1. (April.) 4 S. 4° Bonn: Stadtverwaltung, Viertelj. —.75. (Zwanglos, in d. Regel wöchentl.) (ZB 20 213.)

Architektur der Gegenwart. [Jg. 1:] 1929. Nr 1. (Mai.) 55 S. mit Abb. 4° Stuttgart, Eugenstr. 3: Akademischer Verlag Dr. Friß Bedekind & Co. Das Heft 3.—. (Zwanglos.) (ZB 20 138.)

Archiv orientalm. Vol. 1: 1929. No. 1. (March.) 90 S. 4° Berlin B 35, Derfflingerstr. 19 A: Reuther & Reichard G. m. b. H. Jährl. 12.—. (3mal jährl.) (ZB 20 151.)

Der Bau-Kurier. Zentralblatt f. d. ges. Bauwesen. Mit d. ill. Wochenbeil. »Bilder vom Bauen«. Jg. 1: 1929. Nr 1. (4. April.) 8 S. mit Abb. 2° Berlin-Charlottenburg, Stnesebekstr. 30: »Der Bau-Kurier« G. m. b. H. Monatl. 2.—. (3mal wöchentl.) (ZC 6431.)

Hauswirtschaftlicher Beratungsdienst. Bearb. vom Reichsverband landwirtschaftl. Hausfrauenvereine u. d. hauswirtschaftl. Ausschüssen d. Dt. Landwirtschafts-Gesellschaft. Jg. 1: 1929. Nr 1. (April.) 4 S. mit Abb. 4° Berlin SW 11, Hedemannstr. 28/29: Paul Parey. Jährl. 1.60. (Mon.) (ZB 20 083.)

Bernstein-Forschungen. (Jg. 1:) 1929. S. 1. XXXII, 167 S., 8 Taf. 4° Berlin B 10, Genthinerstr. 38: Walter de Gruyter & Co. 15.—. (Zwanglos.) (ZB 20 194.)

Befinnung und Aufbruch. Monatsblätter freiheitl. Bücherfreunde. Jg. 1: 1929. Nr 1. (Mai.) 16 S. 8° Berlin D 34, Warschauerstr. 62: Willi Jadau. Die Nr. —.10. (Mon.) (ZA 12 034.)

Interessante Blätter für Kultur- und Zeitprobleme. [Jg. 1: 1929.] Nr 1. 16 S. 4° Leipzig C 1, Kohlgartenstr. 47: Afa-Verlag G. m. b. H. Die Nr. —.20. (2mal mon.) (ZB 20 136.)

Sozialökonomische Blätter. Hrsg. von d. Sozialökonom. Arbeitsgemeinschaft. Jg. 1: 1929. Nr 9. (Mai.) S. 49—55. gr. 8° Berlin D 17, Gr. Frankfurterstr. 133: Dr. Alfred Hedt. Jährl. 6.—. (Etwa 25 Nrn.) (ZB 20 129.)

Blau-Rot. Jg. 1: 1929. Folge 1. 8 S. 8° Wien IX, Universitätsstr. 2: Verein der Siebenbürger Sachsen in Wien. Jährl. Ö. Sch. 3.—. (Mon.) (ZA 12 088.)

Deutsche Bühnenspiele. Jg. 1: 1929. Nr 1. (April.) 16 S. m. Abb. 4° Berlin-Tempelhof 2, Bundesring 33: Friedrich von Strom. Jährl. 3.—. (Viertelj.) (ZB 20 184.)

Deutsche Erde. Jg. [1:] 1929/30. S. 1. 40 S. mit Abb. 4° Grünwald b. München: Verlag Deutsche Erde. Jährl. 24.—. (2mal mon.) (ZB 20 196.)

Ergebnisse der sozialen Hygiene und Gesundheitsfürsorge. Bd. 1: 1929. VII, 440 S. 4° Leipzig C 1, Antonstr. 15/19: G. Thieme. 30.—; Zw. 33.—. (Etwa jährl.) (ZB 20 195.)

Die Fachprüfung. Zeitschrift f. Studium, Ausbildung u. Prüfung d. Krankenkassenbeamten u. -Angestellten. Jg. 1: 1929. Nr 10. (Mai.) S. 321—352. 8° Dillenburg (Rassau), Postschloß 44: Verlag d. Zeitschrift »Die Fachprüfung«. Mon. 2.—. (2mal mon.) (ZA 12 042.)

Feld und Forst. Wochenschrift f. d. land- u. forstwirtschaftl. Betriebe in d. Kreisen Siegnitz, Lüben . . . Jg. 1: 1929. Nr 1. (23. März.) 8 S. mit Abb. 2° Düsseldorf, Schloß 10043: »Hütte u. Schacht«. Kostenlos. (Wöchentl.) (ZC 6424.)

Das Film-Programm. Jg. 1: 1929. Nr 1. (Febr.) 8 S. 4° Berlin SO 36, Elisabethufer 29: E. Janiszewski. Kostenlos. (Wöchentl.) (ZB 20 093.) [Mit Nr 8 Ersch. eingest.]

Fliegerhorst. Mitteilungs- u. Nachrichtenblatt f. Angehörige d. Umschulungsbetriebes Fliegerhorst. Jg. 1: 1929. Nr 1. (13. April.) 8 S. mit Abb. 2° Düsseldorf, Schloß 10043: »Hütte u. Schacht«. Kostenlos. (Wöchentl.) (ZC 6423.)

Gemeindeblatt. Jg. 1: 1929. Nr 1. (Jan.) 4 S. 4° Theophilo Ottomi (Minas, Brasil.): Deutsches evangel. Pfarramt. Jährl. 3 \$ 000. (Mon.) (ZB 20 168.)

